



ДЕРЖАВНИЙ КОМІТЕТ УКРАЇНИ З ПИТАНЬ ТЕХНІЧНОГО РЕГУЛЮВАННЯ
ТА СПОЖИВЧОЇ ПОЛІТИКИ
ДЕРЖАВНА СИСТЕМА СЕРТИФІКАЦІЇ УкрСЕПРО

Серія ВВ

СЕРТИФІКАТ ВІДПОВІДНОСТІ

Зареєстровано в Реєстрі за № **UA1.009.0150993-13**
Зареєстрований в Реєстрі

Термін дії з **12 липня 2013р. до 10 липня 2014р.**
Срок действия с

Продукція **автомобілі легкові FIAT 500 (Cinquecento, типу 312,
Продукция двигуни моделей 169A4000, 169A3000, 312A2000)
(загальні характеристики згідно з додатком А на 3 бланках)**

8703

код УКТ ЗЕД, ТН ЗЕД

код ДКПП, ОКП

Відповідає вимогам **ДСТУ UN/CEC R 10-01:2002, Правил ЄЕК ООН № 10-02, ДСТУ UN/CEC R 13-09:2002,
Соответствует требованиям Правил ЄЕК ООН № 13-09, Правил ЄЕК ООН № 14-03, Правил ЄЕК ООН № 16-04,
ДСТУ UN/CEC R 26-02:2005, Правил ЄЕК ООН № 26-02, ДСТУ UN/CEC R 43-00:2002,
Правил ЄЕК ООН № 43-00, ДСТУ UN/CEC R 48-02:2002, Правил ЄЕК ООН № 48-02, ДСТУ UN/CEC R 51-02:2004,
Правил ЄЕК ООН № 51-02, Правил ЄЕК ООН № 83-05 (В) "ЄВРО-4", Регламентів ЄС № 715/2007 та 692/2008
"ЄВРО-5", див. додатки А та Б**

Виробник продукції **FIAT Group Automobiles S.p.A., Corso Giovanni Agnelli, 200 - 10135
Изготовитель продукции Торіно, Італія (складальний завод: Fiat Auto Poland Tychy Plant, 43-
100 Tychy, Польща)**

Сертифікат видано **ТОВ "АВТОТОРІНО", м. Одеса, Лютсдорфська дорога, 140-А, код
Сертификат выдан ЄДРПОУ 35768568 (доручення компанії FIAT Group Automobiles S.p.A.,
Італія – лист від 23.03.2009р.)**

Додаткова інформація **сертифікат поширюється на автомобілі легкові FIAT 500, які випускаються серійно
Дополнительная информация та ввозяться в Україну з 11 липня 2013р. до 10 липня 2014р. Постачальник в Україну -
ТОВ "АВТОТОРІНО". Контроль відповідності сертифікованої продукції вимогам норма-
тивних документів під час випуску з виробництва здійснюватиметься шляхом періо-
дичних контрольних випробувань зразків продукції згідно з програмою технічного
нагляду один раз на рік**

Сертифікат видано органом з сертифікації **дорожніх транспортних засобів та систем управління
Сертификат выдан органом по сертификации якістю (ДП "ДЕРЖАВТОТРАНСНДІПРОЕКТ"), 03113,
м.Київ, пр. Перемоги, 57, тел. 456-30-30 (свідоцтво про уповноваження від 06.04.2011р. № UA.PN.009)**

На підставі **протоколів випробувань згідно з додатком Б на 2 бланках;
На основании акта ідентифікації № 1.01-00231/2542ПТ/0167/М1-13 від 13.02.2013р.,
складеного представниками Лабораторії випробувань та діагностики
дорожніх транспортних засобів Випробувального центру колісних транспортних за-
собів ДП "ДЕРЖАВТОТРАНСНДІПРОЕКТ", 03113, м. Київ, пр. Перемоги, 57 (атестат акре-
дитації № 2Н1127 від 11.12.2012р.)**



А.М.Редзюк
підпис ініціали, прізвище

Чинність сертифіката відповідності можна перевірити в Реєстрі системи УкрСЕПРО за тел. (044) 537-35-76

№ 490664



ДЕРЖАВНИЙ КОМІТЕТ УКРАЇНИ З ПИТАНЬ ТЕХНІЧНОГО РЕГУЛЮВАННЯ
ТА СПОЖИВЧОЇ ПОЛІТИКИ
ДЕРЖАВНА СИСТЕМА СЕРТИФІКАЦІЇ УкрСЕПРО

Серія ГЄ

ДОДАТОК

до сертифіката відповідності / свідоцтва про визнання
Приложение к сертификату соответствия / свидетельству о признании

№ UA1.009.0150993-13

Аркуш 2 / 6

“ 12 ” липня 2013р.

Додаток А

Загальні характеристики дорожнього транспортного засобу (ДТЗ)

Марка ДТЗ:	FIAT
Торгова назва ДТЗ:	500 (Cinquecento)
Тип (варіант) ДТЗ:	312 (312?XA??, 312?XC??, 312?XG??)
Позначення в кодї VIN:	ZFA312???????????
Категорія ДТЗ:	M1
Колісна формула / ведучі колеса:	2x4 / передні
Схема компонування ДТЗ:	розташування двигуна - переднє, поперечне
Тип кузова / кількість дверей:	хетчбек / 3
Кількість місць:	4 - 5
Габаритні розміри, мм:	
- довжина:	3546
- ширина:	1627
- висота:	1488
Колісна база, мм:	2300
Коля передніх / задніх коліс, мм:	1413 - 1414 / 1407 - 1408
Маса спорядженого ДТЗ, кг:	940 - 1055
Допустима повна маса, кг:	1305 - 1385
Максимальне навантаження, кг: на передню вісь / на задню вісь:	770 - 830 / 740
Допустима маса причепа, кг: причіп без гальм / причіп з гальмами:	400 / 800



Орган з сертифікації
Керівник органу з сертифікації
Державна система сертифікації
ЗАСОБІВ ТА СИСТЕМ
УПРАВЛІННЯ
ЯКІСТЮ

підпис

А.М.Редзюк
ініціали, прізвище

№ 003005



ДЕРЖАВНИЙ КОМІТЕТ УКРАЇНИ З ПИТАНЬ ТЕХНІЧНОГО РЕГУЛЮВАННЯ
ТА СПОЖИВЧОЇ ПОЛІТИКИ
ДЕРЖАВНА СИСТЕМА СЕРТИФІКАЦІЇ УкрСЕПРО

Серія ГЄ

ДОДАТОК

до сертифіката відповідності / свідоцтва про визнання
Приложение к сертификату соответствия / свидетельству о признании

№ UA1.009.0150993-13

Аркуш 3 / 6

“ 12 ” липня 2013р.

Додаток А

Двигун:

	312A2000 (для 312?XG??)	169A4000 (для 312?XA??)	169A3000 (для 312?XC??)
1) модель, тип:	бензиновий, чотиритактний		
2) кількість та розташування циліндрів:	2, рядне	4, рядне	
3) робочий об'єм, см. куб.:	875	1242	1368
4) ступінь стиснення:	10,0	9,8	10,8
5) максимальна потужність, кВт / при хв ⁻¹ :	62,5 / 5500	51 / 5500	73,5 / 6000
6) максимальний крутний момент, Нм / при хв ⁻¹ :	145 / 1900	102 / 3000	131 / 4250
7) екологічна норма:	"ЄВРО-4" або "ЄВРО-5"		
8) паливо:	неетильований бензин з октановим числом не менше 95		
9) система живлення:	впорскування палива з електронним керуванням		
10) система впуску (повітряний фільтр):	з сухим паперовим елементом 51773400, 51773404, 51773406, 51798937, 51881022		
11) система запалювання:	електронна		
12) система випуску:	з системою нейтралізації відпрацьованих газів		
- глушники, тип:	46817652, 46817654, 46822192, 46805963, 51788195, 51888289, 51888283, 51886379, 51859368		
- нейтралізатор, тип:	51786938, 51804371, 55202080, 51877649, 51888287, 51902682		

Трансмісія:

	постійнозамкнуте, фрикційне, однодискове, сухе, з гідравлічним приводом (для механічної трансмісії)			
	механічна або механічна з можливістю автоматичного керування			
	для 312A2000	для 169A4000	для 169A3000	
- число передач:	5		6	5
- передавальні числа:				
I-	4,100	3,909	3,545	3,545
II-	2,158	2,158	2,158	2,158
III-	1,345	1,480	1,480	1,480
IV-	0,974	1,121	1,121	1,121
V-	0,766	0,897	0,921	0,897
VI-	-	-	0,766	-
з.х. -	3,818	3,818	3,818	3,818
- головна передача:	4,071	3,438	4,071	3,733

Керівник органу з сертифікації
Руководитель органа сертификации



підпис

А.М.Редзюк
ініціали, прізвище

№ 003006

